

## Tái phân chia khu vực là gì?

Cứ mười năm một lần, các khu vực bầu cử trên khắp Hoa Kỳ được vẽ lại để cân bằng dân số của các khu vực. Quá trình này được gọi là **tái phân chia khu vực**. Điều quan trọng là đảm bảo rằng mỗi Giám Sát Viên đại diện cho cùng một số lượng cử tri. Ngoài việc cân bằng dân số của 5 quận, việc tái phân chia khu vực phải tuân theo các tiêu chí khác để tuân thủ luật pháp. Các tiêu chí này bao gồm việc tuân thủ Đạo Luật Quyền Bỏ Phiếu của Liên Bang, đảm bảo các quận được bố trí liền kề (cùng một mảnh) và tôn trọng các *Cộng Đồng Có Cùng Mối Quan Tâm* (*Communities of interest, COI*), cùng với những tiêu chí khác. Vào năm 2021, Ban Giám Sát Quận Alameda sẽ vẽ ranh giới quận giám sát thông qua một quy trình công khai.



## Cộng Đồng Có Cùng Mối Quan Tâm (COI) là gì?

*Cộng Đồng Có Cùng Mối Quan Tâm* là một nhóm người có cùng sự gắn kết hoặc mối quan tâm. Định nghĩa này rộng ra có nghĩa là các cộng đồng có thể xác định những vấn đề hoặc mối quan tâm nào kết nối họ lại với nhau. Các cư dân cộng đồng hoặc người lao động trong một khu vực có vị thế tốt nhất để xác định COI của riêng mình.

### Các mối quan tâm tiềm năng hợp nhất COI:

- ✓ Xã hội
- ✓ Văn hóa
- ✓ Dân tộc
- ✓ Địa lý
- ✓ Kinh tế





### Ví dụ về COI tiềm năng:

- ✓ Một nhóm hoặc hiệp hội khu phố
- ✓ Những cư dân có chung lịch sử, di sản hoặc gốc gác văn hóa
- ✓ Những người cùng hợp tác để hỗ trợ một vấn đề về trường học, môi trường, v.v.



Các COI có thể không bao gồm các mối quan hệ với các đảng phái chính trị, những quan chức đương nhiệm hoặc các ứng cử viên.

## Cách mô tả Cộng Đồng Có Cùng Mối Quan Tâm của quý vị:

 <b>Đó là gì?</b> Giải thích về sự gắn kết hoặc mối quan tâm chung	 <b>Cộng đồng ở đâu?</b> Giải thích vị trí địa lý
<p>Lời chứng thực về trung tâm cộng đồng của quý vị nên bao gồm tên của cộng đồng, sự tham gia của cộng đồng và lý do trung tâm cộng đồng quan trọng.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Ví dụ: <i>"Những người hàng xóm của chúng tôi tiếp cận các nguồn trợ giúp về giáo dục và giải trí tại trung tâm. Chúng tôi nhận được các việc làm từ chương trình nghề nghiệp."</i></li> </ul> <p>Lời chứng thực về một nền văn hóa chung có thể xác định lịch sử của cộng đồng và giải thích lý do tại sao nó là một mối gắn kết chung.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Ví dụ: <i>"Chúng tôi chia sẻ các truyền thống chung và nói cùng một ngôn ngữ."</i></li> </ul>	<p>Vui lòng cung cấp thông tin về các đường ranh giới bên ngoài của COI, chẳng hạn như các tuyến phố, các nguồn nước hoặc trung tâm mua sắm.</p> <p><u>Quý vị có thể gửi các đường ranh giới theo nhiều cách khác nhau:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Sử dụng ứng dụng COI trực tuyến của Quận (@ <a href="https://Redistricting2021.acgov.org">https://Redistricting2021.acgov.org</a>)</li> <li>• Một bản đồ có thể được tạo trên một công cụ khác (<i>drawmycommunity.org</i> hoặc <i>GoogleMaps</i>)</li> <li>• Bản đồ giấy hoặc mô tả đường ranh giới</li> </ul>

**Ai có thể gửi lời chứng thực về Cộng Đồng Có Cùng Mỗi Quan Tâm (COI)?**

Cộng Đồng Có Cùng Mỗi Quan Tâm được định nghĩa bởi những người quen thuộc với cộng đồng. Bất kỳ người nào cũng có thể gửi lời chứng thực về COI của mình, bất kể tình trạng công dân, ngôn ngữ, chủng tộc hoặc độ tuổi.

**Tại sao quý vị nên tham gia?**

- Để cộng đồng của quý vị có tiếng nói và đảm bảo rằng cộng đồng có quyền tiếp cận bình đẳng vào tiến trình chính trị.
- Để giúp hình thành một kế hoạch tái phân chia khu vực nhằm cung cấp cho các cộng đồng một cơ hội có ý nghĩa để bầu ra những ứng cử viên đại diện cho các mối quan tâm của họ về những vấn đề quan trọng đối với họ.
- Hãy nhớ rằng quý vị là chuyên gia về cộng đồng của mình và quận muốn nghe ý kiến đóng góp của quý vị! Không có câu trả lời sai trong việc xác định Cộng Đồng Có Cùng Mỗi Quan Tâm của quý vị.

**Quý Vị Có Thể Chia Sẻ COI Của Mình Bằng Cách Nào?**

<b>Vẽ</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Gửi bản vẽ về Cộng Đồng Có Cùng Mỗi Quan Tâm (COI) - NGAY BÂY GIỜ trên trang web của chúng tôi!</li> <li>• Tạo một bản đồ toàn quận để Ban Giám Sát xem xét (<i>chương trình lập bản đồ ra mắt vào cuối Tháng Chín, 2021</i>)</li> </ul>
<b>Phát biểu</b>	Trong quá trình đóng góp ý kiến công khai tại bất kỳ Phiên Điều trần Tái Phân Chia Khu Vực nào ( <i>Xem lịch trình bên dưới</i> )
<b>Email</b>	<a href="mailto:redistricting@acgov.org">redistricting@acgov.org</a> hoặc "Contact Us" trên trang web của chúng tôi
<b>Thư Bưu Điện Hoa Kỳ</b>	Community Development Agency, Attn: Sandi Rivera 224 W. Winton Ave, Room 110 Hayward, CA 94544
<b>Điện thoại</b>	(510) 670-5333

**Lịch trình**

<b>Các Buổi Họp Đóng Góp Ý Kiến Của Công Chúng</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Thứ Ba, 9/21 lúc 6pm</li> <li>• Thứ Ba, 10/12 lúc 12pm</li> </ul>
<b>Buổi Họp Vẽ Bản Đồ Dự Thảo:</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Thứ Ba, 10/26 lúc 6pm</li> </ul>
<b>Các Cuộc Họp Đóng Góp Ý Kiến Phản Hồi Về Bản Đồ Dự Thảo:</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Thứ Ba, 11/2 lúc 6pm</li> <li>• Thứ Năm, 11/4 lúc 6pm</li> <li>• Thứ Ba, 11/16 lúc 6pm</li> <li>• Thứ Ba, 11/23 lúc 6pm</li> <li>• Thứ Năm, 12/2 lúc 6pm</li> </ul>
<b>Thông Qua Các Quận Cuối Cùng</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Ngày đề nghị đầu tiên: Ngày 7 Tháng Mười Hai lúc 12pm</li> <li>• Ngày đề nghị thứ hai: Ngày 14 Tháng Mười Hai lúc 12pm</li> </ul>

**Tất cả các cuộc họp hiện đang được lên kế hoạch tiến hành trực tuyến thông qua <https://bos.acgov.org/broadcast/>**

Có sẵn dịch vụ thông dịch trực tiếp theo yêu cầu.

**Vui lòng truy cập trang web của chúng tôi để tìm hiểu thêm.**

**Tham gia danh sách email của chúng tôi để nhận thông tin cập nhật thường xuyên.**

[www.Redistricting2021.acgov.org](http://www.Redistricting2021.acgov.org)